

# SLOVENSKI STANDARD

## SIST EN ISO 13680:2004/AC:2008

### 01-februar-2008

Xi glf]U'UbUZY]b'nYa Y'g\_Y[ U'd`]bU!'BYj UfYbYWj ]]n'\_cfcn]g\_c'cXdcfb]\_n]h'bž  
\_J'gYi dcfUV'Uc'\_chnUy ]hbYzdfc]nj cXbY]b'df]`1 bYWj J!'Hb b] b]XcVUj b]  
dc[ c'f'GC '% \* , \$.&\$\$#\$ cf '%&\$\$&]b'7 cf &.&\$\$(&Ł

Petroleum and natural gas industries - Corrosion-resistant alloy seamless tubes for use as casing, tubing and coupling stock - Technical delivery conditions (ISO 13680:2000/Cor 1:2002 and Cor 2:2004)

Erdöl- und Erdgasindustrie - Nahtlose Rohre aus korrosionsbeständigen Legierungen zur Verwendung als Futter- oder Steigrohre sowie Muffenvorrohre - Technische Lieferbedingungen (ISO 13680:2000/Cor 1:2002 and Cor 2:2004)

[SIST EN ISO 13680:2004/AC:2008](#)

Industries du pétrole et du gaz naturel - Tubes sans soudure en acier allié résistant à la corrosion utilisés comme tubes de cuvelage, tubes de production et tubes-ébauches pour manchons - Conditions techniques de livraison (ISO 13680:2000/Cor 1:2002 et Cor 2:2004)

Ta slovenski standard je istoveten z: **EN ISO 13680:2000/AC:2007**

---

#### ICS:

75.180.10

77.140.75

**SIST EN ISO 13680:2004/AC:2008**

en,fr

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 13680:2004/AC:2008

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c912e116-7e4b-4a08-9cb2-0acf18c477c1/sist-en-iso-13680-2004-ac-2008>

**EUROPEAN STANDARD**  
**NORME EUROPÉENNE**  
**EUROPÄISCHE NORM**

**EN ISO 13680:2000/AC**

October 2007  
Octobre 2007  
Oktober 2007

**ICS 75.180.10; 77.140.75**

English version  
Version Française  
Deutsche Fassung

Petroleum and natural gas industries - Corrosion-resistant alloy seamless tubes for use as casing, tubing and coupling stock - Technical delivery conditions (ISO 13680:2000/Cor 1:2002 and Cor 2:2004)

Industries du pétrole et du gaz naturel -  
Tubes sans soudure en acier allié résistant  
à la corrosion utilisés comme tubes de  
cuvelage, tubes de production et tubes-  
ébauches pour manchons - Conditions  
techniques de livraison (ISO  
13680:2000/Cor 1:2002 et Cor 2:2004)

Erdöl- und Erdgasindustrie - Nahtlose  
Rohre aus korrosionsbeständigen  
Legierungen zur Verwendung als Futter-  
oder Steigrohre sowie Muffenvorrohre -  
Technische Lieferbedingungen (ISO  
13680:2000/Cor 1:2002 and Cor 2:2004)

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

This corrigendum becomes effective on 24 October 2007 for incorporation in the three official language versions of the EN.

[SIST EN ISO 13680:2004/AC:2008](#)

Ce corrigendum prendra effet le 24 octobre 2007 pour incorporation dans les trois versions linguistiques officielles de la EN.  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c912e116-7e4b-4a08-9cb2-0ecf18c477c1/sist-en-iso-13680-2004-ac-2008>

Die Berichtigung tritt am 24.Oktober 2007 zur Einarbeitung in die drei offiziellen Sprachfassungen der EN in Kraft.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

**English version**

**Endorsement Notice**

The text of ISO 13680:2000/Cor.1:2002 and ISO 13680:2000/Cor.1:2004 has been approved by CEN as a European Corrigendum without any modifications.

**Version française**

**Notice d'entérinement**

Les textes de l'ISO 13680:2000/Cor.1:2002 et de l'ISO 13680:2000/Cor.1:2004 ont été approuvés par le CEN en tant que Corrigendum européen sans aucune modification.

**ITen STANDARD PREVIEW  
(standards.iteh.ai)**

SIST EN ISO 13680:2004/AC:2008

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c912e116-7e4b-4a08-9cb2-0acf18c477c1/sist-en-iso-13680-2004-ac-2008>



**NORME INTERNATIONALE ISO 13680:2000**  
**RECTIFICATIF TECHNIQUE 1**

Publié 2002-11-01

INTERNATIONAL ORGANIZATION FOR STANDARDIZATION • МЕЖДУНАРОДНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ПО СТАНДАРТИЗАЦИИ • ORGANISATION INTERNATIONALE DE NORMALISATION

**Industries du pétrole et du gaz naturel — Tubes sans soudure en acier allié résistant à la corrosion utilisés comme tubes de cuvelage, tubes de production et tubes-ébauches pour manchons — Conditions techniques de livraison**

**RECTIFICATIF TECHNIQUE 1**

*Petroleum and natural gas industries — Corrosion-resistant alloy seamless tubes for use as casing, tubing and coupling stock — Technical delivery conditions*

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
TECHNICAL CORRIGENDUM 1  
(standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 13680:2004/AC:2008](#)

Le Rectificatif technique 1 à l'[SIST EN ISO 13680:2004/AC:2008](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c912e116-7e4b-4a08-9cb2-0ac118c477c7/sist-en-iso-13680-2004-ac-2008) a été élaboré par le comité technique ISO/TC 67, *Matériel, équipement, structures en mer, pour les industries du pétrole et du gaz naturel*, sous-comité SC 5, *Tubes de cuvelage, tubes de production et tiges de forage*.

*Page 8, Paragraphe 8.1, ligne 4*

Remplacer l'EN 404 par l'ISO 404.

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 13680:2004/AC:2008

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c912e116-7e4b-4a08-9cb2-0acf18c477c1/sist-en-iso-13680-2004-ac-2008>



# INTERNATIONAL STANDARD ISO 13680:2000

## TECHNICAL CORRIGENDUM 2

Published 2004-05-01

INTERNATIONAL ORGANIZATION FOR STANDARDIZATION • МЕЖДУНАРОДНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ПО СТАНДАРТИЗАЦИИ • ORGANISATION INTERNATIONALE DE NORMALISATION

## Petroleum and natural gas industries — Corrosion-resistant alloy seamless tubes for use as casing, tubing and coupling stock — Technical delivery conditions

### TECHNICAL CORRIGENDUM 2

*Industries du pétrole et du gaz naturel — Tubes sans soudure en acier allié résistant à la corrosion utilisés comme tubes de cuvelage, tubes de production et tubes-ébauches pour manchons — Conditions techniques de livraison*

### RECTIFICATIF TECHNIQUE 2 iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 13680:2004/AC:2008](#)

Technical Corrigendum 2 to ISO 13680:2000 was prepared by Technical Committee ISO/TC 67, *Materials, equipment and offshore structures for petroleum, petrochemical and natural gas industries*, Subcommittee SC 5, *Casing, tubing and drill pipe*.

---

Page 3

#### Clause 2      Normative references

Add the following reference:

ISO 12095, *Seamless and welded steel tubes for pressure purposes — Liquid penetrant testing*

Correct the titles of ASTM G 48 and ASTM G 78 to read as follows:

ASTM G 48-03, *Standard test methods for pitting and crevice corrosion resistance of stainless steels and related alloys by use of ferric chloride solution*

ASTM G 78-01, *Standard guide for crevice corrosion testing of iron-base and nickel-base stainless alloys in seawater and other chloride-containing aqueous environments*

*Page 22*

**10.5.3.5 Test pieces for corrosion test**

After the comma in the first two dashed list items, change the text to read:

“...in accordance with ASTM G 48-03 Method A;”

*Page 25*

**11.5 Corrosion test**

After the comma in the list items a) and b), change the text to read:

“...in accordance with ASTM G 48-03 Method A;”

*Page 26*

**11.8.1 General**

Add ISO 12095 to the listing in the second paragraph, so that the second paragraph reads:

“All tubes shall be non-destructively examined according to one or a combination of the following applicable International Standards: ISO 9303 (UT); ISO 9304 (UT); ISO 9305 (UT); ISO 9402 (MT); ISO 10124 (UT); ISO 10543 (UT); ISO 11496 (UT); ISO 12095 (LP) and ISO 13665 (MT).”

**iTeH STANDARD PREVIEW  
(standards.iteh.ai)**

SIST EN ISO 13680:2004/AC:2008

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c912e116-7e4b-4a08-9cb2-0acf18c477c1/sist-en-iso-13680-2004-ac-2008>